SVOBODA!

Jean-Denis Pendanx & Kris

Carnet de guerre imaginaire d'un combattant de la Légion Tchèque

RUSSIE, 1914-1920

TOME 2 • *Iekaterinbourg, été 1918*

Futuropolis

RUSSIE, 1914-1920

SVOBODA!

Carnet de guerre imaginaire d'un combattant de la Légion Tchèque

TOME 2 · *Iekaterinbourg, été 1918*

UN RÉCIT DE Kris

DESSIN DE Jean-Denis Pendanx

COULEUR DE Isabelle Merlet

Futuropolis

À la légion d'ami(e)s, trop nombreux pour être tous cités,
de Tchéquie, de Slovaquie ou de partout, qui n'ont de cesse,
chaque jour un peu plus, d'aider à ce que ce projet existe et perdure.
K.

Il s'avère bien difficile de se colleter avec des personnages comme ceux de ce livre sans éprouver la peur intense que la littérature puisse les abîmer, les affaiblir, les ramollir dans le mythe. Aussi l'historien a-t-il raconté ces histoires avec une timidité narrative, à peine agitée de temps en temps par l'audace chagrine de l'écrivain. Il y aura plus de temps qu'il n'en faut pour s'en repentir.

Paco Ignacio Taibo II,
Archanges.

Svoboda ! *est dédié à la mémoire de Milan Rastislav Štefánik et à celle de Jaroslav Hašek. Et pour ne jamais oublier Munich 1938.*

TCHÉLIABINSK, 17 MAI 1918.
Qu'est-ce donc qu'un pays ?
Des montagnes, des prairies, des lacs et des villes où nous serions nés, au sein desquels nous aurions mangé, bu, baisé plus que n'importe où ailleurs ?
Est-ce un père, une mère, une langue et un Dieu, des danses et des chants, des drapeaux et des titres de propriété, des défaites et des victoires, des barrières naturelles ou des barbelés aux frontières, le temps qu'il fait ou un mauvais caractère ?
Ou est-ce juste une bande d'animaux ayant décidé de vivre ensemble coûte que coûte et de se chamailler dès que possible avec leurs voisins ?
BAOM

Rien à foutre ! je suis indépendantiste chez les impérialistes, internationaliste parmi les patriotes, fraternel avec les égoïstes, individualiste pour les collectivistes, baiseur chez les moralistes, cocu chez les abstentionnistes, plutôt modéré sur les bords et extrémiste au milieu de nulle part. Les cimetières me rendent joyeux et il n'y a qu'au bordel que je tombe amoureux.

puisqu'on finira bien par tous crever un jour, pourquoi vivre logiquement, ce ne serait pas logique

ZZiiiizzz !

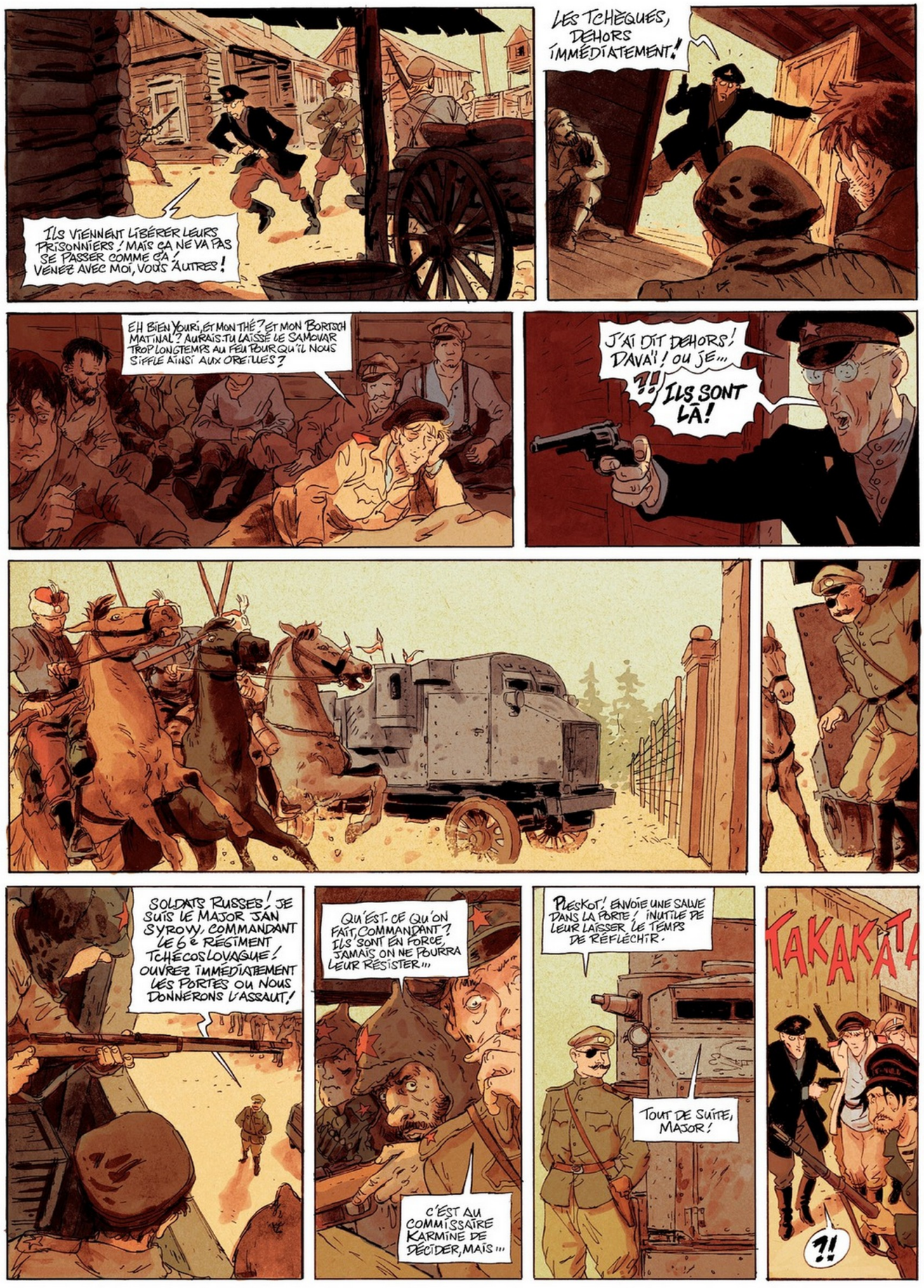
BAOOM !

BAOOM !
?!
MAIS... ?!
QU'EST-CE QUE ÇA VEUT DIRE ?! QUI NOUS BOMBARDE ?!

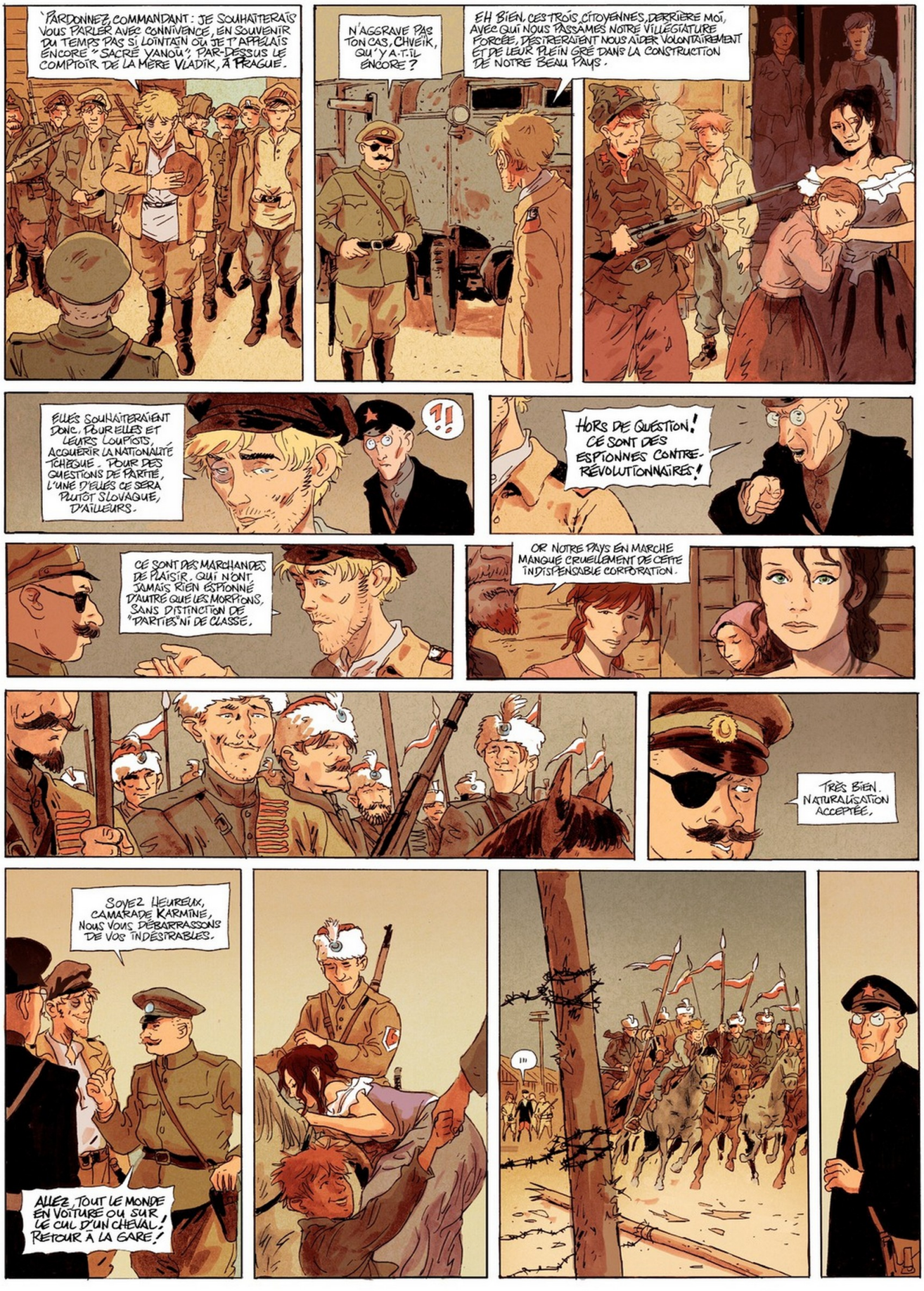
BAOOMMM !

LES TCHÈQUES ! ÇA VIENT DE CHEZ EUX !

ILS S'INFILTRENT PARTOUT DANS LA VILLE !


ILS VIENNENT LIBÉRER LEURS PRISONNIERS ! MAIS ÇA NE VA PAS SE PASSER COMME ÇA ! VENEZ AVEC MOI, VOUS AUTRES !
LES TCHÈQUES, DEHORS IMMÉDIATEMENT !
EH BIEN YOURI, ET MON THÉ ? ET MON BORTSCH MATINAL ? AURAIS-TU LAISSÉ LE SAMOVAR TROP LONGTEMPS AU FEU POUR QU'IL NOUS SIFFLE AINSI AUX OREILLES ?
J'AI DIT DEHORS ! DAVAÏ ! OU JE…
?!
ILS SONT LÀ !
SOLDATS RUSSES ! JE SUIS LE MAJOR JAN SYROVY, COMMANDANT LE 6e RÉGIMENT TCHÉCOSLOVAQUE ! OUVREZ IMMÉDIATEMENT LES PORTES OU NOUS DONNERONS L'ASSAUT !
QU'EST-CE QU'ON FAIT, COMMANDANT ? ILS SONT EN FORCE, JAMAIS ON NE POURRA LEUR RÉSISTER…
C'EST AU COMMISSAIRE KARMINE DE DÉCIDER, MAIS…
PLESKOT ! ENVOIE UNE SALVE DANS LA PORTE ! INUTILE DE LEUR LAISSER LE TEMPS DE RÉFLÉCHIR.
TOUT DE SUITE, MAJOR !
TAKAKATA
?!

BLONG!
AHIII
CAMARADE COMMISSAIRE, JE SUIS DÉSOLÉ DE CETTE IRRUPTION, MAIS VOILÀ TROIS JOURS QUE VOUS DÉTENEZ ILLÉGALEMENT PLUSIEURS DE MES HOMMES.
ILLÉGALEMENT?! CE SONT DES CRIMINELS, RESPONSABLES DE LA MORT D'UN SOLDAT HONGROIS EN TERRITOIRE SOVIÉTIQUE! EN TANT QUE COMMISSAIRE DU PEUPLE, C'EST À MOI SEUL DE DÉCIDER CE QUI EST LÉGAL OU PAS!
CE SONT DES SOLDATS TCHÈQUES ET SEUL NOTRE COMITÉ NATIONAL EST HABILITÉ À LES JUGER. EN CAS DE REFUS, NOUS NOUS CONSIDÉRERONS EN ÉTAT DE GUERRE AVEC LE POUVOIR DES SOVIETS. PRENEZ VOS RESPONSABILITÉS.
TRÈS BIEN. REMBARQUEZ-LES, MAIS J'EN RÉFÉRERAI À MOSCOU ET C'EST VOUS QUI EN PORTEREZ LA RESPONSABILITÉ!
PARFAIT. JE LOUE VOTRE SAGESSE.
HO, VOUS AUTRES! MONTEZ SUR L'AUTOMITRAILLEUSE! ON LÈVE L'ANCRE!


PARDONNEZ, COMMANDANT : JE SOUHAITERAIS VOUS PARLER AVEC CONNIVENCE, EN SOUVENIR DU TEMPS PAS SI LOINTAIN OÙ JE T'APPELAIS ENCORE "SACRÉ YANOU", PAR-DESSUS LE COMPTOIR DE LA MÈRE VLADIK, À PRAGUE.
N'AGGRAVE PAS TON CAS, CHVEÏK, QU'Y A-T-IL ENCORE ?
EH BIEN, CES TROIS CITOYENNES, DERRIÈRE MOI, AVEC QUI NOUS PASSAMES NOTRE VILLÉGIATURE FORCÉE, DÉSIRERAIENT NOUS AIDER VOLONTAIREMENT ET DE LEUR PLEIN GRÉ DANS LA CONSTRUCTION DE NOTRE BEAU PAYS.
ELLES SOUHAITERAIENT DONC, POUR ELLES ET LEURS LOUPIOTS, ACQUÉRIR LA NATIONALITÉ TCHÈQUE. POUR DES QUESTIONS DE PARTIE, L'UNE D'ELLES CE SERA PLUTÔT SLOVAQUE, D'AILLEURS.
?!
HORS DE QUESTION ! CE SONT DES ESPIONNES CONTRE-RÉVOLUTIONNAIRES !
CE SONT DES MARCHANDES DE PLAISIR. QUI N'ONT JAMAIS RIEN ESPIONNÉ D'AUTRE QUE LES MORPIONS, SANS DISTINCTION DE "PARTIES" NI DE CLASSE.
OR NOTRE PAYS EN MARCHE MANQUE CRUELLEMENT DE CETTE INDISPENSABLE CORPORATION.
TRÈS BIEN. NATURALISATION ACCEPTÉE.
SOYEZ HEUREUX, CAMARADE KARMINE, NOUS VOUS DÉBARRASSONS DE VOS INDÉSIRABLES.
ALLEZ, TOUT LE MONDE EN VOITURE OU SUR LE CUL D'UN CHEVAL ! RETOUR À LA GARE !
!!!

COMPAGNON VIGOUREUX DES GRANDS SOIRS ENFIÉVRÉS, ÉPONGE DE COMPTOIR, ÉCUMEUR OPTIMISTE TOI QUI REFAIS LE MONDE AU FOND DE GRANDS PICHETS ET REPEINS D'UTOPIE NOS VIEUX TORTILLARDS TRISTES !

T'AS USÉ TES COUDES À PORTER LA RÉVOLUTION, MONTÉ DES CHOPES EN BARRICADES ET, DANS LES ARRIÈRE-SALLES, CHANTÉ LA NATIOOON...!

QU'EST-CE QUE TU BOIS ? D'LA VODKA ? MAIS ÇA COMPTE PAS, LA VODKA !

QU'EST-CE QUE TU BOIS ? D'LA VODKA ?! MAIS LA VODKA, ÇA COMPTE PAAAS !

JA... JAROSLAV ?!

ARRÊTEZ, J'AI LE CRÂNE QUI SONNE ENCORE COMME UNE ENCLUME !...

HA ! HA ! L'EXCUSE DES MAUX DE TÊTE, BRAVO ! TU AS DÉFINITIVEMENT TOUT DE LA BELLE AU BOIS DORMANT, PÉPA !

PFFF... ON M'AURAIT MENTI SUR LE PRINCE, ALORS !

DIS DONC, JEUNE FRELUQUET, C'EST COMME ÇA QU'ON REMERCIE CEUX QUI ONT TÂTÉ DE LA PRISON POUR T'AVOIR SAUVÉ LA VIE ?!

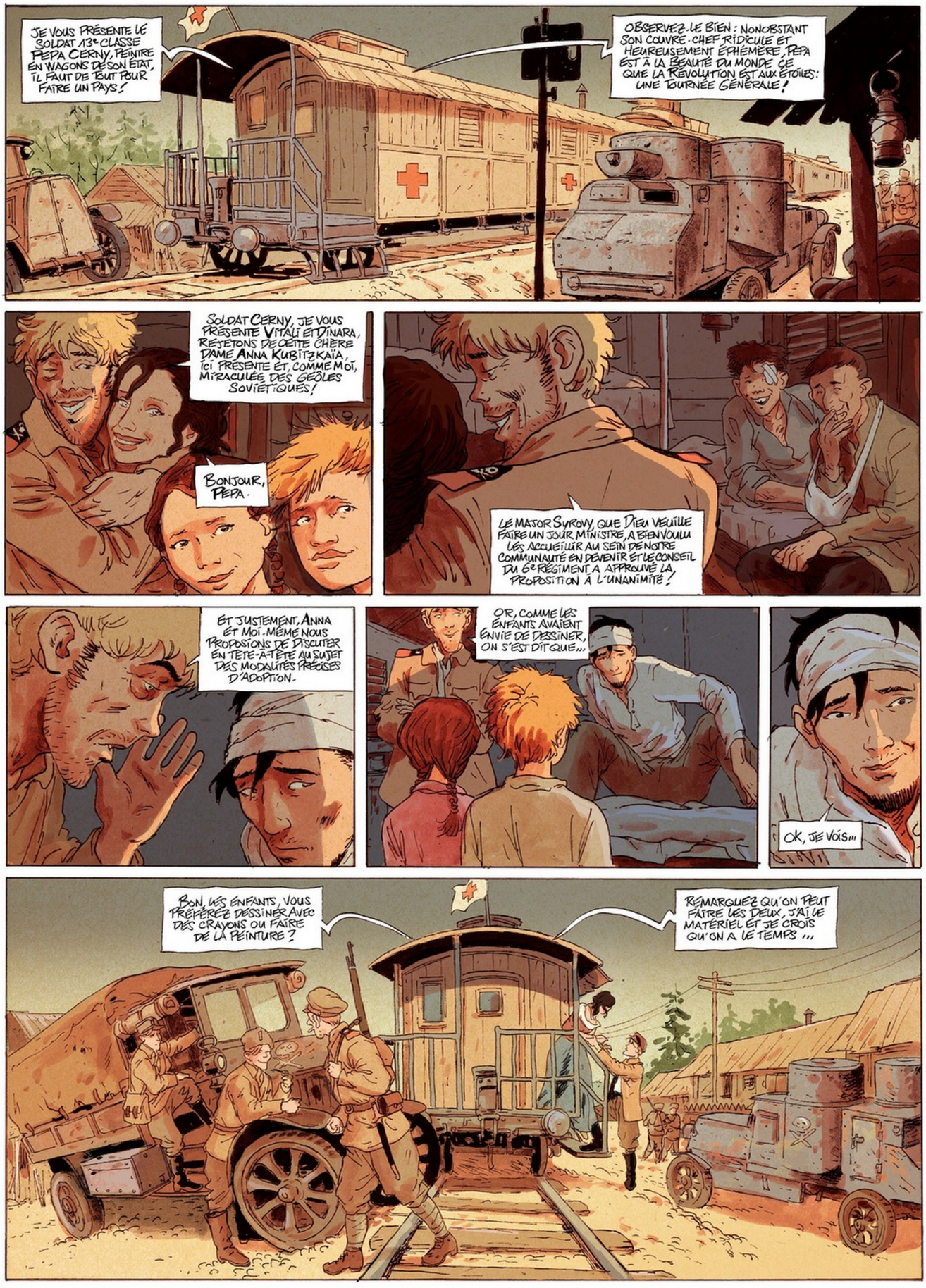
ON M'A RACONTÉ OUI... TU N'AURAIS PAS DÛ, JAROSLAV. MAIS BON, SI LES ROUGES VOUS ONT LIBÉRÉS, C'EST LE PRINCIPAL.

NON, LE PRINCIPAL, C'EST QUE TU T'EN SORTES AVEC JUSTE UNE VILAINE BOSSE, GAMIN ! JE TE CACHE PAS QUE ÇA M'A RONGÉ LES SANGS DE NE RIEN SAVOIR PENDANT DEUX JOURS.

MAIS PEU IMPORTE, C'EST DU PASSÉ MAINTENANT ET JE MANQUE À TOUS MES DEVOIRS : J'AI DES NOUVEAUX CITOYENS TCHÉCOSLOVAQUES À TE PRÉSENTER !

CAMARADE VITALI, CAMARADE DINARA : AAARDE-À-VOUS !

À VOS ORDRES, MARÉCHAL CHVEÏK !


JE VOUS PRÉSENTE LE SOLDAT 1ÈRE CLASSE PEPA CERNY, PEINTRE EN WAGONS DE SON ÉTAT. IL FAUT DE TOUT POUR FAIRE UN PAYS !
OBSERVEZ-LE BIEN : NONOBSTANT SON COUVRE-CHEF RIDICULE ET HEUREUSEMENT ÉPHÉMÈRE, PEPA EST À LA BEAUTÉ DU MONDE CE QUE LA RÉVOLUTION EST AUX ÉTOILES : UNE TOURNÉE GÉNÉRALE !
SOLDAT CERNY, JE VOUS PRÉSENTE VITALI ET DINARA, REJETONS DE CETTE CHÈRE DAME ANNA KUBITZKAÏA, ICI PRÉSENTE ET, COMME MOI, MIRACULÉE DES GÔLES SOVIÉTIQUES !
BONJOUR, PEPA.
LE MAJOR SYROVY, QUE DIEU VEUILLE FAIRE UN JOUR MINISTRE, A BIEN VOULU LES ACCUEILLIR AU SEIN DE NOTRE COMMUNAUTÉ EN DEVENIR ET LE CONSEIL DU 6E RÉGIMENT A APPROUVÉ LA PROPOSITION À L'UNANIMITÉ !
ET JUSTEMENT, ANNA ET MOI-MÊME NOUS PROPOSIONS DE DISCUTER EN TÊTE-À-TÊTE AU SUJET DES MODALITÉS PRÉCISES D'ADOPTION.
OR, COMME LES ENFANTS AVAIENT ENVIE DE DESSINER, ON S'EST DIT QUE...
OK, JE VOIS...
BON, LES ENFANTS, VOUS PRÉFÉREZ DESSINER AVEC DES CRAYONS OU FAIRE DE LA PEINTURE ?
REMARQUEZ QU'ON PEUT FAIRE LES DEUX, J'AI LE MATÉRIEL ET JE CROIS QU'ON A LE TEMPS...

TCHELIABINSK, 25 MAI 1918.
DU TEMPS ?!
MAIS NOUS N'EN AVONS PLUS !
C'EST VRAI ! C'EST PAS PARCE QU'ON EST DANS UNE ÉGLISE QU'ON A L'ÉTERNITÉ DEVANT NOUS !
HA ! HA ! BIEN DIT !
NON ! ASSEZ ! Y EN A MARRE !
ET DE LA PATIENCE ? EN AVONS-NOUS ENCORE ?!

CELA FAIT QUATRE MOIS QUE LES BOLCHEVIKS ONT PROMIS DE NOUS LAISSER FILER JUSQU'À VLADIVOSTOK, AFIN D'Y ÊTRE EMBARQUÉS À DESTINATION DE LA FRANCE POUR Y COMBATTRE AU SEIN DES ARMÉES ALLIÉES!
OR NOUS SOMMES TOUJOURS ÉPARPILLÉS DE L'OURAL AU PACIFIQUE! CERTAINS D'ENTRE NOUS SONT MÊME ENCORE SUR LES RIVES DE LA VOLGA! ET NOUS N'AVANÇONS PLUS DU TOUT DEPUIS DES SEMAINES!
ET PENDANT CE TEMPS, EN PROFITANT QU'ILS ONT FAIT LA PAIX AVEC LES ROUGES, LES BOCHES ATTAQUENT PARTOUT EN FRANCE! TOUT À L'HEURE, LA GUERRE SERA FINIE QU'ON SERA ENCORE À FAIRE DES TOURS EN MÉTRO AUTOUR DE TCHELIABINSK!
IL A RAISON! ON NE VEUT PLUS ATTENDRE, LES BOLCHEVIKS LAISSENT PASSER LES PRISONNIERS ENNEMIS POUR QU'ILS RENTRENT CHEZ EUX ET NOUS, ILS NOUS BLOQUENT!
ET LES REPRÉSENTANTS QU'ON A ENVOYÉS À MOSCOU POUR CAUSER AVEC LÉNINE ET SES COPAINS, ÇA DONNE QUOI?!
JUSTEMENT, CELA FAISAIT PARTIE DES MAUVAISES NOUVELLES...
SUITE À... DISONS "L'INCIDENT" AVEC LES HONGROIS ET LA LIBÉRATION UN PEU "BRUTALE" DE NOS SOLDATS, MENÉE PAR LE LIEUTENANT SYROVY, IL SEMBLERAIT QUE NOS DÉLÉGUÉS MAXA ET TCHERMAK AIENT ÉTÉ ARRÊTÉS LE 20 MAI À MOSCOU.
NOTRE CONSEIL NATIONAL N'A PAS D'AUTRES PRÉCISIONS À L'HEURE ACTUELLE SI CE N'EST UN TÉLÉGRAMME SIGNÉ DE LEUR MAIN, CERTAINEMENT SOUS LA CONTRAINTE. CE TÉLÉGRAMME ORDONNE À LA LÉGION DE RENDRE TOUTES SES ARMES; CONDITION PRÉALABLE À CE QUE L'ON NOUS LAISSE REPARTIR.
TRAHISON! MAXA ET TCHERMAK N'AURAIENT JAMAIS SIGNÉ ÇA!
QUOI?!
QUE LÉNINE VIENNE LUI-MÊME PRENDRE NOS ARMES, LUI ET SON ARMÉE DE FANTOCHES!
PFFF... CETTE FOIS, LES "BOLCHOS" VONT TROP LOIN! PASSE ENCORE QUE DES SOCIALISTES NÉGOCIENT AVEC LE KAISER OU L'EMPEREUR SI C'EST POUR AVOIR LA PAIX. MAIS POURQUOI NOUS TRAITENT-ILS EN ENNEMIS DE LA RÉVOLUTION?! ON VEUT JUSTEMENT LA FAIRE, COMME EUX. MAIS CHEZ NOUS!
CE SONT DES HOMMES, DES MILITANTS POLITIQUES, ET ILS SONT AU POUVOIR, PEPA. ÇA FAIT DÉJÀ TROIS RAISONS POUR SE COMPORTER COMME DES COUILLONS.

ET CES RAISONS NE S'ADDITIONNENT PAS; ELLES SE MULTIPLIENT!
HA! HA! BIEN DIT! TU ES BELLE COMME UNE EXPONENTIELLE, TU SAIS, MA JOLIE KOUKLA*...
D'ACCORD, JE VOIS... DITES, LES AMOUREUX, JE VOUS RÉVEILLE QUAND MÊME SI LE MONDE EXPLOSE OU BIEN...
SILENCE! PARDONNEZ-MOI MAIS... NOTRE SERVICE TÉLÉGRAPHIQUE VIENT D'INTERCEPTER UN NOUVEAU TÉLÉGRAMME SECRET DU GOUVERNEMENT SOVIÉTIQUE. JE... JE VOUS EN FAIS PART :
* POUPÉE...
À TOUS LES SOVIETS LOCAUX ÉTABLIS LE LONG DU CHEMIN DE FER TRANSSIBÉRIEN : SUITE AUX ATTAQUES CONTRE-RÉVOLUTIONNAIRES PERPÉTRÉES DEPUIS PLUSIEURS JOURS PAR LES BANDES TCHÉCO-SLOVAQUES, ORDRE EST DONNÉ : D'INTERDIRE TOUTE PROGRESSION D'UN TRAIN TRANSPORTANT DES TROUPES TCHÈQUES VERS L'EST.
D'ARRÊTER TOUT TCHÉCOSLOVAQUE PORTEUR D'UNE ARME, ET DE LE FUSILLER SUR-LE-CHAMP.
D'INCORPORER TOUT VOLONTAIRE TCHÉCOSLOVAQUE DANS L'ARMÉE ROUGE DE OUVRIERS ET DES PAYSANS. LES AUTRES SERONT RÉORGANISÉS, PAR LA FORCE S'IL LE FAUT, DANS DES BATAILLONS DE TRAVAIL SPÉCIALEMENT CRÉÉS À LEUR INTENTION.
TOUT DÉLAI DANS L'EXÉCUTION DE CES ORDRES CONSTITUERAIT UNE TRAHISON PASSIBLE DES PEINES LES PLUS SÉVÈRES. SIGNÉ : TROTSKY, PRÉSIDENT DU COMITÉ MILITAIRE RÉVOLUTIONNAIRE DE LA RÉPUBLIQUE DES SOVIETS.
MAIS... C'EST UNE VRAIE DÉCLARATION DE GUERRE CONTRE NOUS !
COMPAGNONS, CETTE FOIS, CELA SUFFIT!
IL EST VAIN D'ATTENDRE PLUS LONGTEMPS ET NOUS EN AVONS ASSEZ DE FUIR DEPUIS TANT D'ANNÉES! ON NE CHANGE PAS LE MONDE EN SE METTANT À GENOUX DEVANT LUI! MAIS EN LE SOUMETTANT À UNE INÉBRANLABLE VOLONTÉ! CELLE QUE NOUS DONNE NOTRE SOIF D'INDÉPENDANCE ET DE LIBERTÉ!
EN MENAÇANT DE NOUS FUSILLER SI NOUS NE RENDONS PAS NOS ARMES, EN UN TEMPS ET DES LIEUX OÙ TOUT HOMME DÉSARMÉ N'EST QU'UN CADAVRE EN SURSIS, LES BOLCHEVIKS NE NOUS LAISSENT D'AUTRE ALTERNATIVE QUE LA MORT... OU LA RÉVOLTE!
EH BIEN, C'EST LA RÉVOLTE QUE NOUS ALLONS LEUR DONNER!
SEUL LE TRANSSIBÉRIEN PEUT NOUS PERMETTRE DE RENTRER CHEZ NOUS : ALORS PRENONS LES GARES ET LES VILLES, EMPARONS-NOUS DES STATIONS DE TÉLÉGRAPHE ET DES MOYENS DE COMMUNICATION, CAPTURONS LES PONTS ET LES TUNNELS !
DEBOUT LES TCHÈQUES ET LES SLOVAQUES ! EN MARCHE, PEUPLE D'ESCLAVES! NOUS PARTONS EN CONQUÊTE!
LA CONQUÊTE DE NOTRE LIBERTÉ! SVOBODA!
SVOBODA!

SVOBODA!
SVOBODA!
SVOBODA!
SVOBODA!
SVOBODA!

SVOBODA ... Liberté ! ce cri lancé par Pepa, nous l'avons tous repris en chœur et gueulé si fort qu'il s'est répandu comme une traînée de poudre, volant de Gare en Gare, de train blindé en poste de ravitaillement, glissant le long des voies ferrées transsibériennes, des Bords de la Volga à ceux de l'océan Pacifique - L'esprit de révolte s'est emparé de toutes les unités tchécoslovaques et cette espèce de Grand Corps que nous formions, naguère craintif et soumis, perdu et pouilleux, est en train de devenir un torrent impétueux bousculant tout sur son passage ...

Mourmansk
Mer BALTIQUE
Saint-Pétersbourg
Brest-Litovsk
Moscou
Kiev
Bakhmach
Kazan
Samara
Oufa
Volga
Mer Noire
MONTAGNES D'OURAL
TRANSSIBÉRIEN
Sibérienne

29 MAI 1918
Prise de Penza -

27 MAI 1918
Prise définitive de Tcheliabinsk -

6 JUILLET 1918
Prise d'Oufa -

7 JUIN 1918
Prise d'Omsk.

26 MAI 1918
Prise de Novonikolaevsk

Cathédrale de Tcheliabinsk avec traces de notre cavalerie 22 mai 18.

Jaroslav changeant lors de l'attaque de Penza. Et ce fou rit encore !

Près de Tomsk - 29 mai 18 - capture d'un train blindé rouge lors d'une embuscade, d'après photo reçue à l'état-major.

DIMKA

VITALI

Océan Arctique

Ah ! Que j'aime quand la fuite devient épopée quand de la petitesse des destins éparpillés surgit la grandeur des aventures collectives ! J'étais anarchiste ? Je le suis toujours ! Mais quoi ?! Ces trains qui passent, ce sont ceux de l'aventure en marche, qui dévore et engloutit les vieux mondes, ces locomotives, ce sont des matrices crachant et dégueulant de l'utopie tout au long de leur chemin. Et je devrais rester à quai, sous prétexte que je n'y suis pas tout seul ?!

RUSSIE
SIBÉRIE

31 Mai 1918
Prise de Tomsk.

lac Baïkal

Irkoutsk

Vladivostok

29 Juin 1918
Prise de Contrôle de Vladivostok.

Il n'empêche que je commence parfois à trouver le temps long. Les routes menant aux pays imaginaires seraient-elles infinies ?...

HMM... SANS CHARRE, ÇA M'A L'AIR ENCORE DÉLICIEUX CE QUE VOUS NOUS PRÉPAREZ LÀ, MAMZELLE ANNA !

SÛR ! ET PUIS, ÇA NOUS CHANGE DU "VEPO-KNEDLO-ZELO" DE STEPAN : PORC-QUENELLE-CHOU... MAIS SANS LE PORC !
OUI, HEU... ENFIN BON. LES GARS DISENT QUE ÇA MANQUE DE PORC, QUOI.
ET, DU COUP, LE SOIR DANS LES WAGONS, ON POURRAIT OUVRIR UNE USINE À GAZ, TELLEMENT ÇA...
HI, HI !
AH, PARCE QUE DANS LEUR SOUPE RUSSE ET FROIDE À ELLES, IL Y A DU PORC PEUT-ÊTRE ?!
PEUT-ÊTRE PAS MAIS AU MOINS, IL Y A DU POISSON !
ET ALORS ?! MA FAUTE À MOI SI Y A PLUS UNE TÊTE DE BÉTAIL DANS TOUT LE PAYS ET ST ON NE PÊCHE PAS DU COCHON EN RIVIÈRE ?!
- NON, MAIS TA FAUTE À TOI SI TU SAIS RIEN PRÉPARER D'AUTRE POUR LE REMPLACER !
J'AI APPRIS MON MÉTIER À PARIS, LA CAPITALE CULINAIRE DU MONDE ! ET À PARIS, ON M'A APPRIS À CUISINER LA VIANDE, MOI, MÔSSIEU LUBOMIR !
AH, C'EST SÛR, EN FRANCE, ILS ONT DEUX MILLE BORNES DE CÔTES, MAIS, ILS ONT JAMAIS VU UN POISSON PEUT-ÊTRE !
ALLONS, BEAUX SOLDATS, NE VOUS CHAMAILLEZ PAS ! NOUS FINIRONS BIEN PAR RETROUVER DU GIBIER ET ALORS VOUS RÉCUPÉREREZ VOS CHERS FOURNEAUX, STEPAN !
VOILÀ, BIEN DIT. DE TOUTE FAÇON, LES GARS DE LA 3E ONT TOUS VOTÉ POUR LA CUISINE DE MESDAMES ANNA ET VERONIKA. À L'UNANIMITÉ MOINS UNE VOIX : LA TIENNE, STEPAN.
C'EST ÇA, LA DÉMOCRATIE. ET IL FAUT EN ACCEPTER LES RÈGLES !
LA DÉMOCRATIE, LA DÉMOCRATIE ! PIÈGE À COUILLONS, DES FOIS LA DÉMOCRATIE / Y A QU'À REGARDER LE CALENDRIER !

1918
Janvier
Février
Mars
Avril
Mai
Juin
Juillet
Août
Octobre
Novembre
QU'EST-CE QU'IL A, LE CALENDRIER ? IL EST ROYALISTE ?!
NON, MAIS À LE VOIR, JE ME DEMANDE SI JE SAIS ENCORE COMPTER ! DIS-MOI QUE CE PUTAIN DE SOLEIL N'EST PAS DÉJÀ EN TRAIN DE SE COUCHER SUR LE TREIZIÈME JOUR DU MOIS DE JUILLET ?!
JE CROIS BIEN QUE SI, STEPAN. ÇA FAIT EFFECTIVEMENT UNE SEMAINE QUE NOUS AVONS PRIS OUFA.
AH OUI, C'ÉTAIT OUFA. APRÈS TCHELIABINSK, NOVONIKOLAEVSK, PENZA, PETROPAVLOVSK ET TOMSK, SAMARA ET OMSK ET PUIS PETAOUCHNOUSK, ET CAETEROUSK, ET CAETEROUSK.
MÊME VLADIVOSTOK PARAÎT-IL, IL Y A QUELQUES JOURS !
TIENS, MAIS... CE N'ÉTAIT PAS VERS LÀ QU'ON ÉTAIT CENSÉS FONCER JUSTEMENT POUR SE TIRER DARE-DARE VERS CHEZ NOUS ?! CE POUR QUOI NOUS AVIONS TOUS VOTÉ JUSTEMENT, À L'UNANIMITÉ, MOI Y COMPRIS CETTE FOIS ?!
PRENONS LES GARES ET LES VILLES, LES PONTS ET LES TUNNELS... NOUS PARTONS À LA CONQUÊTE DE NOTRE LIBERTÉ !
SVOBODA !
TU PARLES ! LE MOINS QU'ON PUISSE DIRE, C'EST QUE NOTRE LIBERTÉ, ELLE SE FAIT DÉSIRER !
IL FALLAIT SÉCURISER NOTRE FUITE, STEPAN. CERTAINS D'ENTRE NOUS ÉTAIENT ENCORE EN UKRAINE ! POUR RÉUSSIR CETTE RETRAITE, IL FALLAIT S'EMPARER DE L'ENSEMBLE DU TRANSSIBÉRIEN.
C'EST MAINTENANT CHOSE FAITE, ET MÊME SI NOTRE RÉGIMENT VA METTRE ENCORE DU TEMPS POUR REJOINDRE VLADIVOSTOK, LE PLUS DUR EST DERRIÈRE NOUS.
MOUAIS. ET LE SOLEIL SUR NOTRE GAUCHE.
PARDON ?
JE DIS QUE LE SOLEIL EST SUR NOTRE GAUCHE. ET, QU'À C'T'HEURE, SI ON FONÇAIT DROIT VERS L'EST ET VERS VLAD', IL DEVRAIT NOUS CHAUFFER LES FESSES, LE SOLEIL !
Akhmach
Penza
Kazan
Oufa
D'OURAL
IEkateri
Tcheliyabi
TRANSSIBÉR
mer
C'EST SOUS TES YEUX, GAMIN ! ON ÉTAIT À OUFA, IL Y A SIX JOURS, ON EST REPASSÉS PAR TCHELIABINSK PUIS KOURGAN. ET DEPUIS, ON REMONTE PLEIN NORD-NORD-OUEST ! ET CROIS-MOI, ÇA FAIT UN MOMENT !

ALORS, JE NE SAIS PAS OÙ ON VA, NI SI ON BOUFFERA DU CHOU OU DE LA POISCAILLE PENDANT ENCORE 107 ANS, MAIS ON N'EST PAS SORTIS DE L'AUBERGE RUSSE, C'EST MOI QUI VOUS LE DIS !
ET METS-Y TOUS TES DOIGTS DE FÉE ET TON HUILE DE COUDE, RUDOLF !
IL FAUDRA QUE LES PETITS SOIENT MAGNIFIQUES POUR LE DÉFILÉ DE LA VICTOIRE À PRAGUE !
AFAĆHOU ZUEDNE STATHÉ STROM

DU CALME, CHVEÏK ! JE NE PEUX PAS ALLER PLUS VITE QUE LA MACHINE ! ON DIRAIT QUE, D'ENTRE VOUS TROIS, C'EST TOI LE PLUS IMPATIENT !
... ET QUOI DONC ?! J'AI TOUJOURS ADORÉ LES AMBIANCES DE MARDI GRAS !
KRUCI ! SOUS LES MASQUES, QUELLES ORGIES PEUT-ON FAIRE !...
LA GUERRE N'EST PAS UNE FÊTE, CHVEÏK ! ET ENCORE MOINS UN JEU D'ENFANTS ...
ALLONS, LIEUTENANT : IL N'EST PAS QUESTION DE FAIRE COMBATTRE LES MOUFLETS ! D'AILLEURS, ÇA ME SEMBLERAIT BIEN INUTILE AU VU DE LA RÉSISTANCE OPPOSÉE PAR LES ROUGES DEPUIS DEUX MOIS ...
MOUAIS ... ON PEUT AUSSI SE DIRE QU'ON N'A ENCORE RIEN VU !
SANS COMPTER QU'UNE FOIS EN FRANCE IL FAUDRA SURTOUT LA GAGNER, CETTE FOUTUE GUERRE CONTRE LES BOCHES, AVANT QUE NOUS PUISSIONS BAISER LA STATUE DE SAINT VENCESLAS !
SI TU ME LE PERMETS, TENDRE OFFICIER, LE JOUR OU NOUS RENTRERONS À PRAGUE, J'IRAI BAISER BIEN D'AUTRES CHOSES QUE DES STATUES DE...
TIG ?! IING
HÉÉÉHOOO !
TIGLING !
LE REPAS EST PRÊT ! LA 3e SECTION, TOUS À LA CANTINE !
TIC
À LA CANTINE ... CETTE FEMME EST D'UNE CANDEUR DIVINE !
ALLEZ, ON STOPPE ICI, C'EST L'HEURE DE LA BOUFFE !
PSHIIIIII

OÙ TU VAS, PATRON?!
CHERCHER MON REPAS! C'EST BIEN LE DIABLE SI, DANS TOUTE CETTE FORÊT, JE NE TROUVE PAS UN CERF EN MARAUDE!
HÉ, GAFFE AUX OURS! C'EST LA SAISON DES AMOURS!
HA! HA! HA!
TU LEUR DIRAS QUE TU T'APPELLES STEPANIE ET ILS SERONT GENTILS AVEC TOI! HA! HA!
HA! HA! HA!
BANDE DE CRÉTINS! AH, ELLE EST BELLE, LA JEUNESSE, L'AVENIR DE NOTRE PAYS, TIENS!
BODOOMMBOOM!
?
DOOMM
DOOM
NOM DE DIEU! QU'EST-CE QUE...
MBOOM
...

BODOOMBOOMBOOM
-QUE... QUI ÊTES-VOUS?!...
BODOOMMBODOMBOBOMMBOOMMB
SBAM!
DES PARTISANS!
?!
!
DES PARTIS...?! LES ENFANTS, VITE! À L'ABRI SOUS LES WAGONS!
PAW!
VITE! VITE!
PAW! PAW!

KRRKRRR
!
TAKATAKATAK
PAW!
TAKAAKATAK
TAKATAKA
TAKATAK!
HHH!!!ÏÏÏHH!
VITALI! DINARA!
ANNA, NON! RENTREZ ET COUCHEZ-VOUS!
TZINNG!
TZIIII!

SBAM!
POW
TOI, TU PEUX DIRE ADIEU À TROTSKY!
POW!
TAKATAKA
TAKATAK
PAW! TA ATAKATAK!
SBAM!
TAK!

AAA...
OCCUPEZ-VOUS DES BLESSÉS ! VÉRIFIEZ L'ÉTAT DES PARTISANS ET CAPTUREZ CEUX QUI VIVENT ENCORE !
CAPITAINE KUBEC ! JE VEUX UN ÉTAT DES PERTES LE PLUS VITE POSSIBLE !
DANEK : PRENEZ TRENTE HOMMES ET UNE SECTION DE MITRAILLEUSES ET ÉTABLISSEZ UN BARRAGE EN AVANT DE LA FORÊT POUR PRÉVENIR TOUT RETOUR DES ROUGES !
À VOS ORDRES, MAJOR !

TIENS, VACLAV, VIENS M'AIDER, ON VA LE PORTER JUSQU'À L'INFIRMERIE!
MMMGNRR... 'TENTION, J'EN AI PRIS UNE DANS LE GENOU!
DEBOUT, SALOPARD! DEBOUT, JE TE DIS!
3e ET 4e SECTION AVEC MOI! ET AMENEZ LES MITRAILLEUSES! ON PREND POSITION DANS LA FORÊT!
ÇA VA ALLER, ANNA?
OUI, NE VOUS INQUIÉTEZ PAS, PEPA! MAIS, MES ENFANTS...?!
VITALI?! DINARA?!
JE SUIS LÀ, MAMAN!
OH, DINOTCHKA DOTCHENKA!...
MAMAN!
PFF! OU... EH BEN, ON A EU CHAUD, GAMIN! ALLEZ VIENS, FAUT ALLER RASSURER TA MÈRE!
VITALI?!
HO, VITALI! C'EST BON, LE DANGER EST PASSÉ, TU PEUX...
ET TON FRÈRE? OÙ EST TON FR...
...
JE LE PROTÉGEAIS POURTANT...
JE... LUI AVAIS FAIT FAIRE UN UNIFORME TOUT NEUF.

HiAARRRGH!
HAAA ! LAISSEZ-MOI ! LÂCHEZ-MOI !
MAIS TENEZ-LE, BON DIEU ! JE NE PEUX PAS L'AMPUTER S'IL SE DÉBAT COMME ÇA !
HAAAARRRGH!

ALORS ?
JE N'AI PU RÉCUPÉRER QU'UN PETIT FLACON D'ALCOOL ET QUELQUES LANGES SUPPLÉMENTAIRES. LE TOUBIB NE VEUT RIEN SAVOIR. ORDRE DE SYROVY : TOUT DOIT ÊTRE CONSACRÉ AUX SOINS DES COMBATTANTS BLESSÉS ET IL N'A DÉJÀ PAS CE QU'IL FAUT POUR LES SOIGNER TOUS.
FILS DE PUTE DE MASOR ! SI ON NE CHANGE PAS RÉGULIÈREMENT LE PANSEMENT DU GAMIN, SA BLESSURE VA S'INFECTER ET ALORS…
SAKRA* ! IL PARAÎT QU'ON N'EST QU'À QUELQUES VERSTES D'IEKATERINBOURG ET QUE C'EST LÀ QU'ON ALLAIT ! IL Y A CERTAINEMENT UN HÔPITAL OÙ ON TROUVERAIT DE TOUT LÀ-BAS ! QU'EST-CE QU'ON ATTEND POUR CONTINUER ?!
JE CROIS QUE CETTE ATTAQUE A CALMÉ NOS CHEFS ! JE LES AI ENTENDUS DIRE QUE LA VILLE EST FARCIE DE ROUGES, ARMÉS JUSQU'AUX DENTS. APPAREMMENT, NOS FORCES ONT PRIS POSITION AUX ALENTOURS, AUX CÔTÉS DES RUSSES BLANCS. MAIS ON HÉSITE À Y ENTRER, PAR CRAINTE DES CONSÉQUENCES POLITIQUES, J'PARAÎT.
DES CONSÉQUENCES POLITIQUES ?!
LE TSAR ET TOUTE SA FAMILLE Y SONT RETENUS PRISONNIERS. JE TE LAISSE IMAGINER CE QUE POURRAIENT EN FAIRE LES BOLCHEVIKS SI LEUR ANCIEN TYRAN RISQUAIT D'ÊTRE DÉLIVRÉ PAR NOTRE ARRIVÉE…
?
OK, J'AI COMPRIS CE QU'IL ME RESTE À FAIRE.
JAROSLAV ?! OÙ VAS-TU ?!
ME DÉGUISER ! J'AI DÉFINITIVEMENT DÉCIDÉ QUE C'ÉTAIT MARDI GRAS EN ÉTÉ…
LUBOMIR, VIENS AVEC MOI. J'AI PEUR QUE ÇA TOURNE MAL.
D'ACCORD, J'ARRIVE.

*FOUTU DIEU !

?!
TOI, LE ROUGE. À POIL!
?!
KLIC!
À POIL, J'AI DIT!
CHVEÏK!
TU ES DEVENU FOU OU QUOI? QU'EST-CE QUI TE PREND?!
J'AI BESOIN DE SON UNIFORME! JE FILE À IEKATERINBOURG CHERCHER DES MÉDICAMENTS POUR LE PETIT ET C'EST LE SEUL MOYEN DE PASSER INCOGNITO...
ALORS, CET EMPAFFÉ VA ME LE DONNER OU IL N'EN AURA PLUS JAMAIS BESOIN!
SYROVY EST AU COURANT?
SI TU LUI DEMANDES, IL LE SERA, OUI.
ET DE TOUTE FAÇON, QUOI?! ON EST DES SOLDATS-CITOYENS ET DANS L'EXPRESSION, IL Y A AVANT TOUT CITOYEN!...
ALORS JE FAIS CE QUE JE VEUX!
SI C'ÉTAIT AUSSI SIMPLE QUE TU LE DIS, LE MONDE NE SERAIT PAS EN GUERRE, CHVEÏK...
MAIS SOIT. JE TE DONNE 48 HEURES PENDANT LESQUELLES JE TE COUVRE, ENSUITE, SI TU N'ES PAS REVENU, JE TE DÉNONCE COMME DÉSERTEUR.
JE VIENS AUSSI! HORS DE QUESTION DE TE LAISSER TE JETER TOUT SEUL DANS LA GUEULE DU LOUP!
PAREIL. ON NE PEUT PAS LAISSER LE GAMIN CRÉVER SANS RIEN FAIRE!
BIEN, COMME VOUS VOUDREZ. QUANT À VOUS MES GAILLARDS, ON VA VOUS TROUVER DE VIEILLES SAPES À LA PLACE DE VOS HABITS.
VEUILLEZ PASSER AUX CABINES D'ESSAYAGE, JE VOUS PRIE...

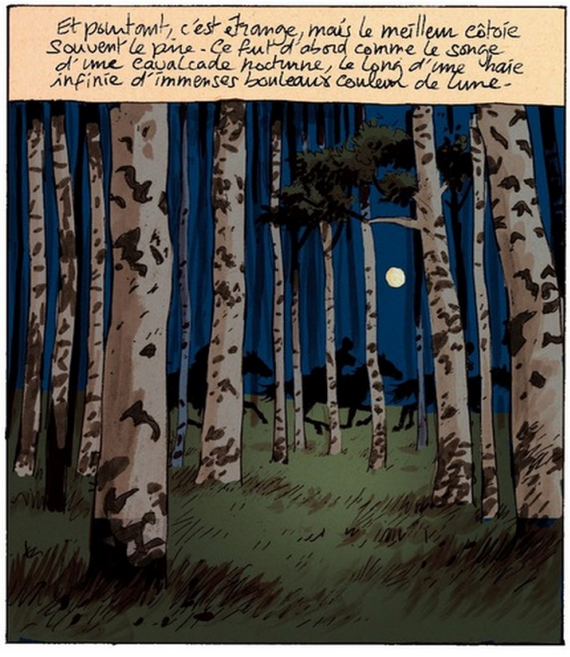
Finalement, lorsque je me remémore cette épopée, j'ai parfois le sentiment d'une interminable partie de cache-cache. Il faudrait, un jour, compter le nombre d'uniformes que nous avons revêtus avant de pouvoir créer le nôtre.

Soldats tchèques déguisés en partisans, rouges au beau milieu d'un front mouvant et inconnu, qui pouvait dire ce que nous allions devoir traverser afin d'accomplir notre mission ?

Les adieux et promesses de retour furent rapidement expédiés tant ils apparaissaient inutiles.

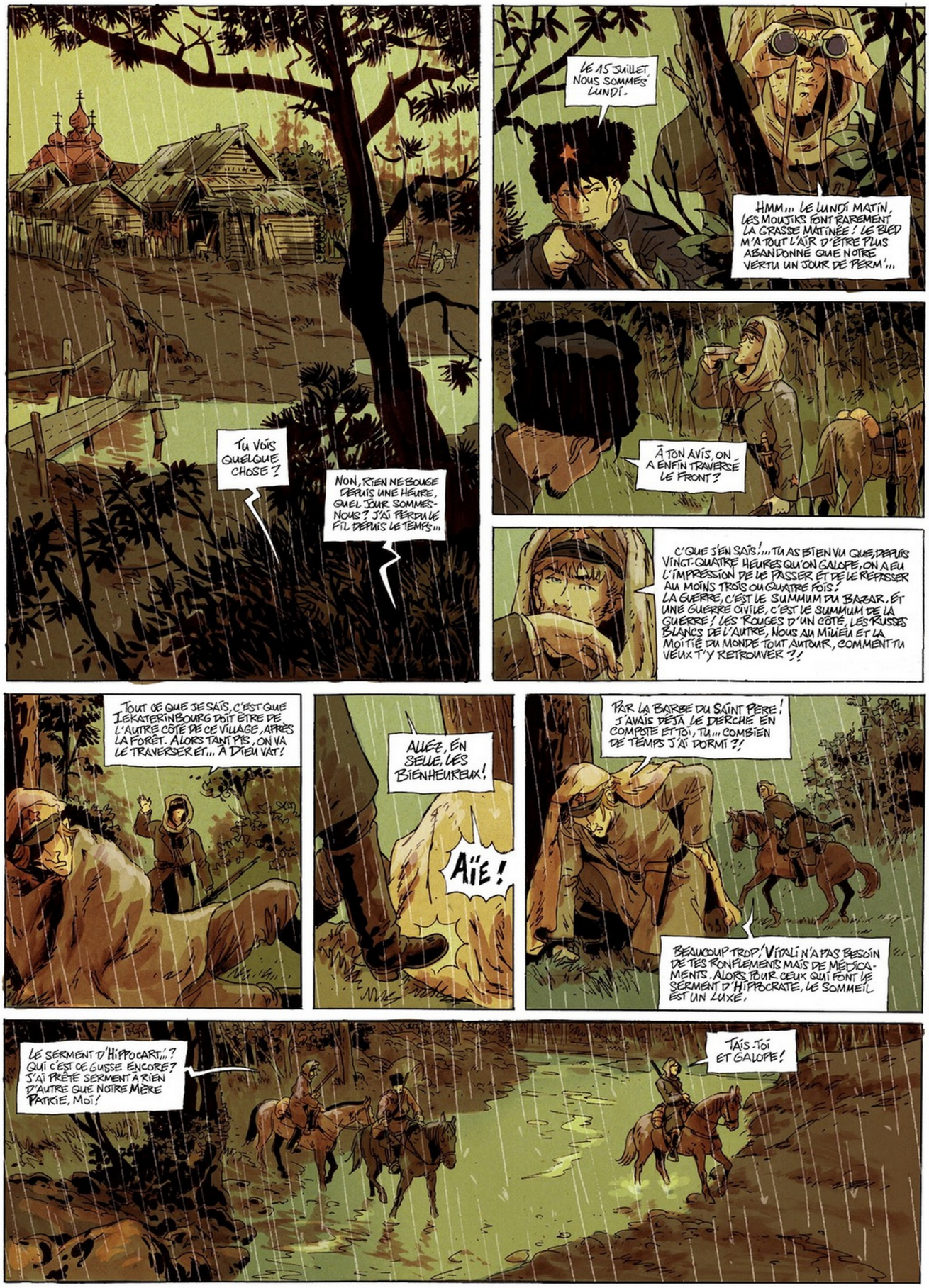
Mais tout de même : si nous avions pu imaginer ce qui allait suivre, qu'aurions-nous fait de la vie, bientôt éteinte, d'un gamin qui ne nous était encore presque rien ?...

Et pourtant, c'est étrange, mais le meilleur côtoie souvent le pire. Ce fut d'abord comme le songe d'une cavalcade nocturne, le long d'une haie infinie d'immenses bouleaux couleur de lune.



Puis au petit matin, nous bifurquâmes franchement vers les montagnes, afin d'éviter les nombreux mouvements de troupes parcourant la région.

Et là, au débouché d'un col, ce fut... la beauté.
J'ai aimé la France depuis toujours, pour ses idées. J'aimais Prague, sans doute pour y être né. Mais je crois bien que j'ai commencé à aimer la Russie, à l'aube.
Nous reprîmes néanmoins notre course éperdue, sans attendre.
Du reste, le ciel de l'oural se changea bientôt de nous ramener sur la terre de Russie, faisant s'abattre une pluie glacée mêlée de quelques flocons d'été, et je me surpris à regretter la chaleur étouffante de la plaine.
Mais avec Iekaterinboug désormais tout proche, c'est une autre aube, sans soleil mais pas sans danger, qui réapparut...
Heureusement, alors que la nuit tombait de nouveau, nous repiquâmes vers la vallée.

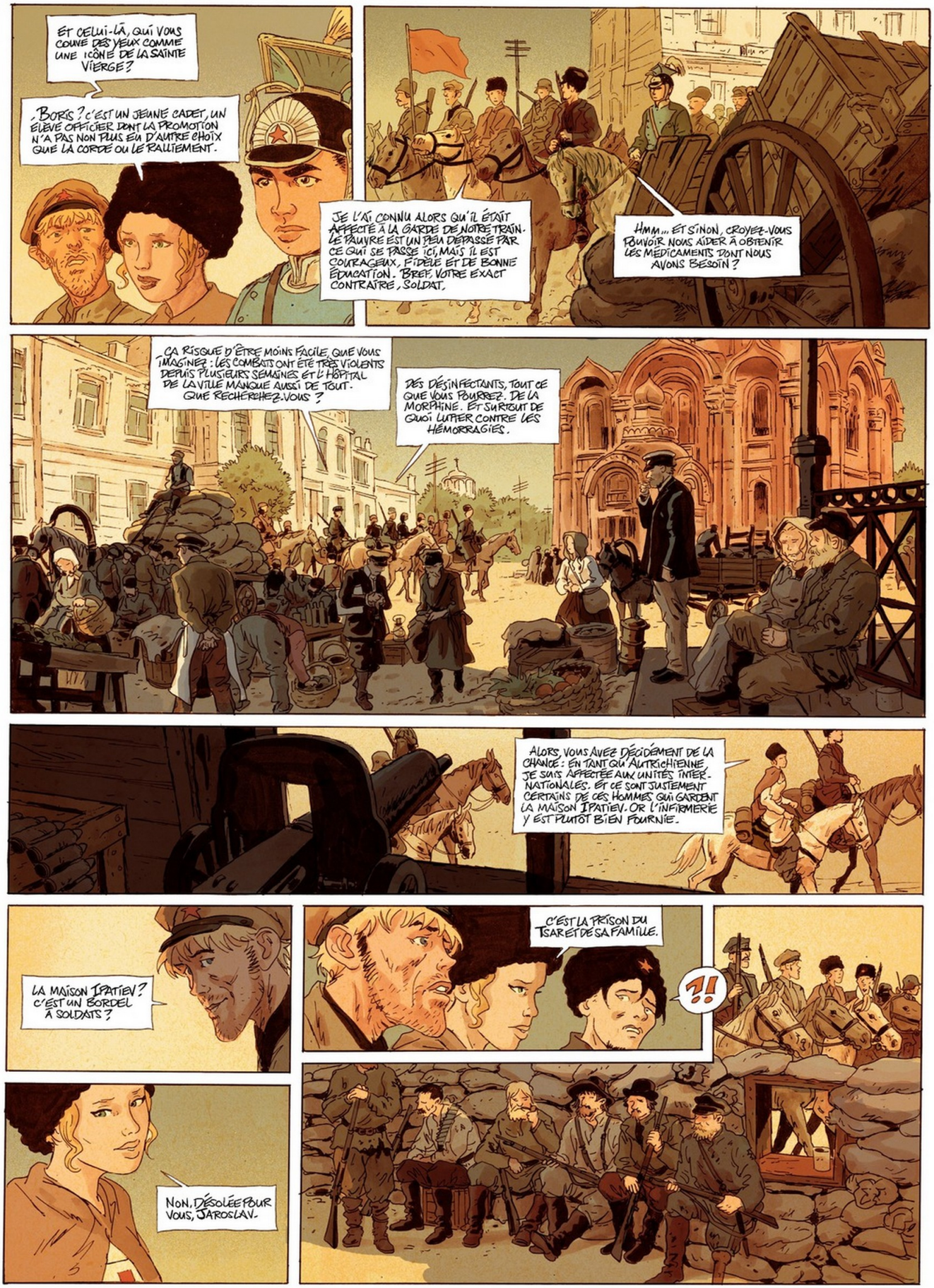

TU VOIS QUELQUE CHOSE ?
NON, RIEN NE BOUGE DEPUIS UNE HEURE, QUEL JOUR SOMMES-NOUS ? J'AI PERDU LE FIL DEPUIS LE TEMPS...
LE 15 JUILLET, NOUS SOMMES LUNDI.
HMM... LE LUNDI MATIN, LES MOUJIKS FONT RAREMENT LA GRASSE MATINÉE ! LE BLED M'A TOUT L'AIR D'ÊTRE PLUS ABANDONNÉ QUE NOTRE VERTU UN JOUR DE PERM'...
À TON AVIS, ON A ENFIN TRAVERSÉ LE FRONT ?
C'QUE J'EN SAIS !... TU AS BIEN VU QUE, DEPUIS VINGT-QUATRE HEURES QU'ON GALOPE, ON A EU L'IMPRESSION DE LE PASSER ET DE LE REPASSER AU MOINS TROIS OU QUATRE FOIS ! LA GUERRE, C'EST LE SUMMUM DU BAZAR. ET UNE GUERRE CIVILE, C'EST LE SUMMUM DE LA GUERRE ! LES ROUGES D'UN CÔTÉ, LES RUSSES BLANCS DE L'AUTRE, NOUS AU MILIEU ET LA MOITIÉ DU MONDE TOUT AUTOUR, COMMENT TU VEUX T'Y RETROUVER ?!
TOUT CE QUE JE SAIS, C'EST QUE IEKATERINBOURG DOIT ÊTRE DE L'AUTRE CÔTÉ DE CE VILLAGE, APRÈS LA FORÊT. ALORS TANT PIS, ON VA LE TRAVERSER ET... À DIEU VAT !
ALLEZ, EN SELLE, LES BIENHEUREUX !
AÏE !
PAR LA BARBE DU SAINT PÈRE ! J'AVAIS DÉJÀ LE DERCHE EN COMPOTE ET TOI, TU... COMBIEN DE TEMPS J'AI DORMI ?!
BEAUCOUP TROP. VITALI N'A PAS BESOIN DE TES RONFLEMENTS MAIS DE MÉDICAMENTS. ALORS POUR CEUX QUI FONT LE SERMENT D'HIPPOCRATE, LE SOMMEIL EST UN LUXE.
LE SERMENT D'HIPPOCART... ? QUI C'EST CE GUSSE ENCORE ? J'AI PRÊTÉ SERMENT À RIEN D'AUTRE QUE NOTRE MÈRE PATRIE, MOI !
TAIS-TOI ET GALOPE !

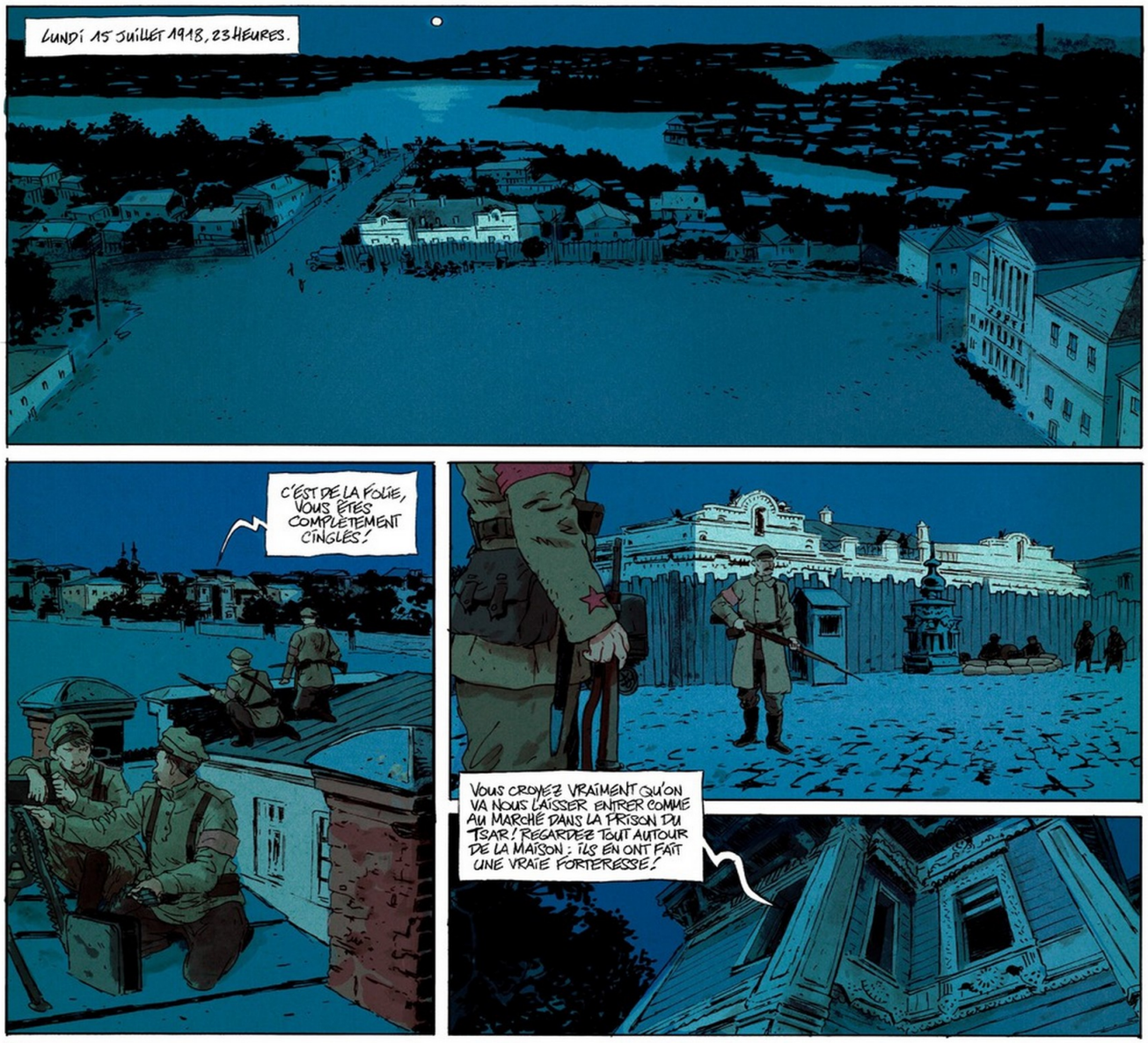
ÇA PUE LA MORT ICI...
HMM... IL Y A DES TRACES DE COMBAT EN TOUT CAS, LES HABITANTS SE SONT PEUT-ÊTRE RÉFUGIÉS À EKATERINBOURG ? SE RETROUVER EN PLEIN SUR UNE LIGNE DE FRONT N'EST PAS TRÈS CONFORTABLE.
L'ÉGLISE EST OUVERTE EN TOUT CAS.
ET ALORS ? C'EST TON JOUR DE CONFESSE ?!
NON MAIS SI ON EST VRAIMENT LUNDI, C'EST BIZARRE...
HO ! HO ! DU CALME, ESPÈCE D'ÂNE BÂTÉ ! QU'EST-CE QUI TE PREND ?
KRII
NON DE...
SAINTE VIERGE !...

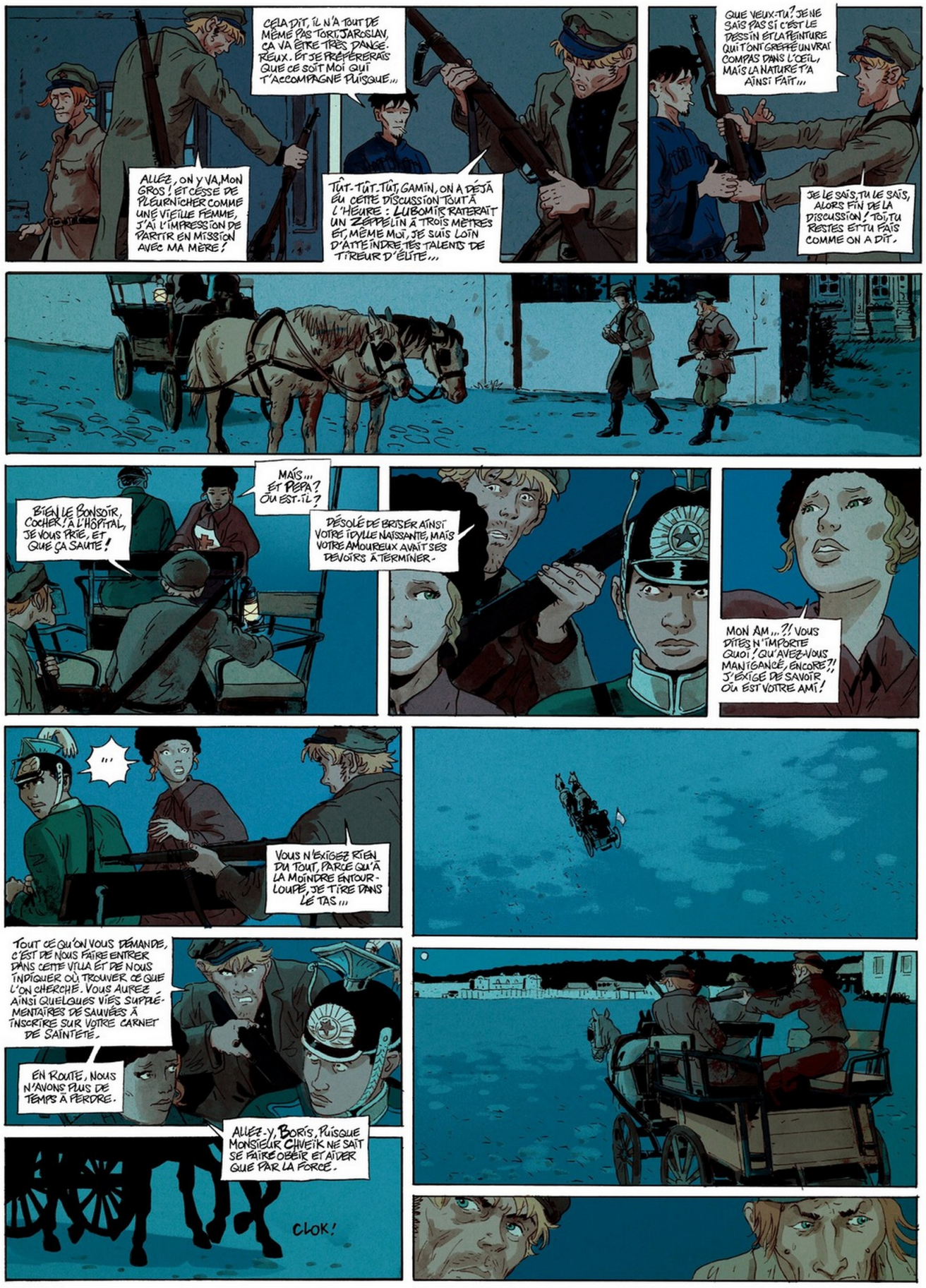
OH, MON DIEU...
EH BIEN, JE CROIS QUE NOUS VENONS DE DÉCOUVRIR QUI EST PASSÉ L'AUTOCHTONE, LES AMIS...
DES FEMMES, DES GOSSES, DES VIEILLARDS... QUI A PU FAIRE ÇA? LES "ROUGES"?
PERDU POUR CETTE FOIS, PEPA! "DIEU PARDONNE À CES BOLCHEVIKS, ILS NE SAVAIENT PAS CE QU'ILS FAISAIENT"...
JE CROIS BIEN QUE, POUR LE COUP, CE SONT NOS "AMIS" RUSSES BLANCS QUI ONT VOULU FAIRE PASSER LE GOÛT DE LA RÉVOLUTION À CES PAUVRES MOUJIKS.
ET À LA MITRAILLEUSE EN PLUS! LE SOL EST COUVERT DE DOUILLES!!!
BON, ALLEZ, INUTILE DE S'ATTARDER. QUELS QUE SOIENT LES ASSASSINS, ILS PEUVENT TRÈS BIEN REVENIR.
BOUUARR
OUI. D'AUTANT PLUS QUE CES BANCS ENTASSÉS PRÈS DE L'ENTRÉE ÉTAIENT TRÈS CERTAINEMENT DESTINÉS À FOUTRE LE FEU AU BAZAR.
ILS ONT DÛ ÊTRE INTERROMPUS AVANT QUE...
PIIIII!
MERDE! LES CHEVAUX! S'ILS SE CARAPATENT, ON...

* GÉNÉRAUX RUSSES BLANCS CONTRE-RÉVOLUTIONNAIRES.

"... ALORS NOUS AVONS DÉCIDÉ DE TENTER LE TOUT POUR LE TOUT AFIN DE TROUVER DE QUOI SAUVER VITALI : SOUS COUVERT D'UNIFORMES ROUGES VOLÉS À NOS AGRESSEURS, NOUS AVONS PRIS LA ROUTE D'IEKATERINBOURG ... JUSQU'À CE QUE VOUS NOUS INTERCEPTIEZ.
ET À CE PROPOS, JE VOULAIS VOUS REMERCIER DE N'AVOIR RIEN RÉVÉLÉ À VOS AMIS, AU SUJET DE NOTRE VÉRITABLE IDENTITÉ.
N'EN PARLONS PLUS, PEPA. ICI, MÊME LES CHEVAUX ET LES ARBRES ONT DES OREILLES.
LA VILLE VIT UNE VÉRITABLE TERREUR DEPUIS L'APPROCHE DES ARMÉES BLANCHES ET DE VOTRE LÉGION. VOUS N'ÊTES PAS SANS SAVOIR QUE LE TSAR ET SA FAMILLE SONT RETENUS PRISONNIERS, ICI À IEKATERINBOURG, ET CE SERAIT UNE CATASTROPHE POUR LES RESPONSABLES BOLCHEVIKS S'ILS VENAIENT À ÊTRE LIBÉRÉS.
ALORS, TOUT LE MONDE VOIT DES ESPIONS PARTOUT ET UN RIEN VOUS MÈNE DROIT AU POTEAU !
ET QUE FAIT DONC UN REJETON DE L'ARISTOCRATIE AUTRICHIENNE DANS CE PIÈGE À COUILLONS ? ÉTIEZ-VOUS DÉJÀ SI FATIGUÉE DE LA VIE, PRINCESSE, POUR VOUS JETER AINSI DANS LA GUEULE DU LOUP ?!
CROYEZ-VOUS QUE J'AI EU LE CHOIX, MONSIEUR CHVEÏK ? APRÈS NOTRE RENCONTRE À TCHELIABINSK, NOUS SOMMES REPARTIS TANT BIEN QUE MAL. MAIS LE CHAOS ÉTAIT TEL QUE NOUS AVONS FINI PAR ATTERRIR ICI.
NOTRE TRAIN FUT PLACÉ EN QUARANTAINE À CAUSE DU TYPHUS, SUR UNE VOIE DE GARAGE. MON... MON FRÈRE EST DÉCÉDÉ PEU DE TEMPS APRÈS.
FINALEMENT, NOS SOLDATS ENCORE VALIDES ONT DÉCIDÉ DE REJOINDRE L'ARMÉE ROUGE, CONVAINCUS PAR SA PROPAGANDE. OU TOUT SIMPLEMENT POUR AVOIR À MANGER.
J'AI DÉCIDÉ DE LES ACCOMPAGNER POUR CONTINUER À M'OCCUPER D'EUX. DU RESTE, QUITTER LA VILLE ET TENTER DE TRAVERSER LA RUSSIE, TOUTE SEULE, AURAIT ÉTÉ ENCORE PLUS DANGEREUX...


ET CELUI-LÀ, QUI VOUS COUVE DES YEUX COMME UNE ICÔNE DE LA SAINTE VIERGE ?
BORIS ? C'EST UN JEUNE CADET, UN ÉLÈVE OFFICIER DONT LA PROMOTION N'A PAS NON PLUS EU D'AUTRE CHOIX QUE LA CORDE OU LE RALLIEMENT.
JE L'AI CONNU ALORS QU'IL ÉTAIT AFFECTÉ À LA GARDE DE NOTRE TRAIN. LE PAUVRE EST UN PEU DÉPASSÉ PAR CE QUI SE PASSE ICI, MAIS IL EST COURAGEUX, FIDÈLE ET DE BONNE ÉDUCATION. BREF, VOTRE EXACT CONTRAIRE, SOLDAT.
HMM... ET SINON, CROYEZ-VOUS POUVOIR NOUS AIDER À OBTENIR LES MÉDICAMENTS DONT NOUS AVONS BESOIN ?
ÇA RISQUE D'ÊTRE MOINS FACILE QUE VOUS IMAGINEZ : LES COMBATS ONT ÉTÉ TRÈS VIOLENTS DEPUIS PLUSIEURS SEMAINES ET L'HÔPITAL DE LA VILLE MANQUE AUSSI DE TOUT. QUE RECHERCHEZ-VOUS ?
DES DÉSINFECTANTS, TOUT CE QUE VOUS POURREZ. DE LA MORPHINE. ET SURTOUT DE QUOI LUTTER CONTRE LES HÉMORRAGIES.
ALORS, VOUS AVEZ DÉCIDÉMENT DE LA CHANCE : EN TANT QU'AUTRICHIENNE, JE SUIS AFFECTÉE AUX UNITÉS INTERNATIONALES. ET CE SONT JUSTEMENT CERTAINS DE CES HOMMES QUI GARDENT LA MAISON IPATIEV. OR L'INFIRMERIE Y EST PLUTÔT BIEN FOURNIE.
LA MAISON IPATIEV ? C'EST UN BORDEL À SOLDATS ?
C'EST LA PRISON DU TSAR ET DE SA FAMILLE.
?!
NON. DÉSOLÉE POUR VOUS, JAROSLAV.


LUNDI 15 JUILLET 1918, 23 HEURES.
C'EST DE LA FOLIE, VOUS ÊTES COMPLÈTEMENT CINGLÉS !
VOUS CROYEZ VRAIMENT QU'ON VA NOUS LAISSER ENTRER COMME AU MARCHÉ DANS LA PRISON DU TSAR ! REGARDEZ TOUT AUTOUR DE LA MAISON : ILS EN ONT FAIT UNE VRAIE FORTERESSE !
SI NORA PENSE QU'ELLE PEUT NOUS FAIRE ENTRER DANS CETTE MAISON IPATIEV ET QUE C'EST LE SEUL ENDROIT OÙ TROUVER CE QU'IL NOUS FAUT POUR SAUVER VITALI, LE JEU EN VAUT LA CHANDELLE. ET APRÈS TOUT, ELLE PREND AUTANT DE RISQUES QUE NOUS, SI CE N'EST PLUS.
ET PUIS FRANCHEMENT, VOUS AVEZ CONFIANCE EN CETTE INFIRMIÈRE AUTRICHIENNE ?
ELLE EST DE PRAGUE. ET PUIS, DE TOUTE FAÇON, NOUS N'AVONS PAS LE CHOIX.
OUI, BEN JUSTEMENT ! POURQUOI DONC QU'ELLE LES PREND, CES RISQUES, LA DONZELLE ?! TU T'ES POSÉ LA QUESTION ?
TU POURRAS LA LUI POSER TOI-MÊME, LUBOMIR. LA VOILÀ, ACCOMPAGNÉE PAR SON VALET DE CŒUR.


ALLEZ, ON Y VA, MON GROS ! ET CESSE DE PLEURNICHER COMME UNE VIEILLE FEMME, J'AI L'IMPRESSION DE PARTIR EN MISSION AVEC MA MÈRE !
CELA DIT, IL N'A TOUT DE MÊME PAS TORT, JAROSLAV, ÇA VA ÊTRE TRÈS DANGEREUX. ET JE PRÉFÉRERAIS QUE CE SOIT MOI QUI T'ACCOMPAGNE PUISQUE...
TÛT-TÛT-TÛT, GAMIN, ON A DÉJÀ EU CETTE DISCUSSION TOUT À L'HEURE : LUBOMIR RATERAIT UN ZEPPELIN À TROIS MÈTRES ET, MÊME MOI, JE SUIS LOIN D'ATTEINDRE TES TALENTS DE TIREUR D'ÉLITE...
QUE VEUX-TU ? JE NE SAIS PAS SI C'EST LE DESSIN ET LA PEINTURE QUI T'ONT GREFFÉ UN VRAI COMPAS DANS L'ŒIL, MAIS LA NATURE T'A AINSI FAIT...
JE LE SAIS, TU LE SAIS, ALORS FIN DE LA DISCUSSION ! TOI, TU RESTES ET TU FAIS COMME ON A DIT.
BIEN LE BONSOIR, COCHER ! À L'HÔPITAL, JE VOUS PRIE, ET QUE ÇA SAUTE !
MAIS... ET PEPA ? OÙ EST-IL ?
DÉSOLÉ DE BRISER AINSI VOTRE IDYLLE NAISSANTE, MAIS VOTRE AMOUREUX AVAIT SES DEVOIRS À TERMINER.
MON AM... ?! VOUS DITES N'IMPORTE QUOI ! QU'AVEZ-VOUS MANIGANCÉ, ENCORE ?! J'EXIGE DE SAVOIR OÙ EST VOTRE AMI !
''
VOUS N'EXIGEZ RIEN DU TOUT, PARCE QU'À LA MOINDRE ENTOURLOUPE, JE TIRE DANS LE TAS...
TOUT CE QU'ON VOUS DEMANDE, C'EST DE NOUS FAIRE ENTRER DANS CETTE VILLA ET DE NOUS INDIQUER OÙ TROUVER CE QUE L'ON CHERCHE. VOUS AUREZ AINSI QUELQUES VIES SUPPLÉMENTAIRES DE SAUVÉES À INSCRIRE SUR VOTRE CARNET DE SAINTETÉ.
EN ROUTE, NOUS N'AVONS PLUS DE TEMPS À PERDRE.
ALLEZ-Y, BORIS, PUISQUE MONSIEUR CHVEÏK NE SAIT SE FAIRE OBÉIR ET AIDER QUE PAR LA FORCE.
CLOK !

BROOOOOOOO!!!
RBROOOOO
QUI SONT CES GUSSES ?! D'OÙ ILS VIENN...
MERDE, JAROSLAV, DERRIÈRE NOUS...
NOM D'UN PUTOIS D'AMÉRIQUE...
QU'EST-CE QUE ÇA VEUT DIRE ?! NORA ?! RÉPONDS OU JE TE...
LÂCHE TON ARME, LE TCHÈQUE !
JE M'EN VOUDRAIS D'EXÉCUTER À BOUT PORTANT L'UN DE "MES COURAGEUX PARTISANS"...
ALLEZ, MAINS SUR LA TÊTE OU, FOI DE IAKICHEV, JE VOUS LA FAIS SAUTER COMME UN FRUIT TROP MÛR !

SALUT, CAMARADE ! VOICI LE CAMION QUE TU AS DEMANDÉ POUR TRANSPORTER LA FAMILLE DU TSAR…
DIS, CAMARADE ERMAKOV, REGARDE SUR LA PLACE : IL Y A QUELQUE CHOSE DE BIZARRE QUI SE PASSE LÀ…
TU AS RAISON, IAKOV IOUROVSKY, QUI SONT-TOUS CES CAVALIERS ?! DES GENS À TOI ?
?!… NON. QU'EST-CE QUE C'EST QUE CE BAZAR ?!
CAMARADE INFIRMIÈRE : TU M'AVAIS PARLÉ DE TROIS HOMMES !
CAMARADE INFIRM… ?! SALETÉ DE GARCE ! TU NOUS A VENDUS À CES CHIENS !
IL SUFFIT ! TAISEZ-VOUS OU JE VOUS ARRACHE LA LANGUE !
ALORS, OÙ EST VOTRE COMPARSE ?
PAW!
!
PAR L'ENFER ! RIPOSTEZ ! ARROSEZ TOUTES LES FENÊTRES !
PAW!
!
?!
ALERTE ! ON ATTAQUE LA MAISON ! FERMEZ LES PORTES ! TOUS AUX POSITIONS DE COMBAT !
…
C'EST LE MOMENT OU JAMAIS : TOI, LE CADET, À LA POURPONNIÈRE !
HÉ ?!
TOI, L'AUTRICHIENNE, SUR LE SOL ! ET T'Y RESTES COLLÉE OU JE TE BRÛLE !
AHH!
ALLEZ ! HO ! HO ! YAAAAH, LES ROSSES !

CÉ SONT DES BLANCS ! OUVREZ LE FEU, ILS VIENNENT LIBÉRER LE TYRAN ! OUVREZ LE FEU !
DES BLANCS ?! OÙ ÇA DES BL...
MAIS DEVANT TOI, CONNARD ! TIRE ! TIRE !
SBAM !
HAAA !
YAAAH !
SBAM ! PAW ! PA
ILS NOUS CANARDENT DEPUIS LES TOITS DE LA MAISON ! RÉPLIQUEZ !
SBAM ! PAW !
NON ! ARRÊTEZ ! VOUS VOUS TIREZ DESSUS ENTRE AMIS, IMBÉCILES ! HALTE AU FEU !
PAW ! TAKATAKATAK !
PAW !
SBAM !
PAW
PAW !
PAW
PAW !
HIIIIIH !
AAUG
TAKATAKATAKATA

YAAAH ! HUE ! ALLEZ ! PLUS VITE, MES CHÉRIES !
LUBOMIR ?! EST-CE QU'ILS NOUS POURSUIVENT ?!
JE NE CROIS PAS ! TU AS BIEN JETÉ LA CONFUSION ET ILS ONT L'AIR DE SE CANARDER ENTRE EUX À...
ATTENDS !
LE COSAQUE ! IL EST DERRIÈRE NOUS, JAROSLAV !
EH BEN, QU'EST-CE QUE T'ATTENDS POUR LE DESCENDRE, ABRUTI ! QU'IL PORTE UN TOAST ?!
LE DESCENDRE... LE DESCENDRE... JE VOUDRAIS T'Y VOIR, TOI !
FAUDRAIT DÉJÀ QUE J'ARRIVE À TENIR DEB...
HURRGH ! ...
JAROSLAV ! VOTRE AMI ! IL EST TOMBÉ !
QUOI ?!
PAW !
LUBOMIR !
OH, MON DIEU !
?!
PAUVRE FOU ! TU VAS VOIR CE QU'IL EN COÛTE DE TE MOQUER DE IAKICHEV !
SBAM !
SBAM !
PEPA ! IL S'EST DÉBARRASSÉ DE IAKICHEV !

BIEN JOUÉ, GAMIN ! ALLEZ, FAIS GRIMPER LES CHEVAUX SUR LE BATEAU !
QU'EST-CE QUE... ?! QU'EST-CE QUI SE PASSE ? C'EST QUOI, CETTE FUSILLADE ? VOUS NE M'AVIEZ PAS DIT QUE...
DÉMARRE TON RAFIOT IMMÉDIATEMENT, CAMARADE ! OU PLUS PERSONNE NE TE DIRA QUOI QUE CE SOIT !
ET MAINTENANT, SOLDER LES COMPTES, CHÈRE COMTESSE...
NON, JAROSLAV ! NE LES TUE PAS ! ILS PEUVENT NOUS SERVIR COMME OTAGES !
OTAGE DE MES FESSES ! LUBOMIR EST MORT À CAUSE D'ELLE ! TOUT A FOIRÉ À CAUSE DE CETTE TRAÎTRESSE !
TRAÎTRESSE ?! NON MAIS, REGARDEZ-VOUS, CHVEÏK ! NOUS SERVIONS L'AUTRICHE-HONGRIE ! QUI L'A TRAHIE EN PREMIER ?! À CAUSE DE QUI MON FRÈRE ET TANT DE NOS SOLDATS SONT-ILS MORTS COMME DES CHIENS DANS LES CAMPS RUSSES ?
ILS N'ONT QU'À S'EN PRENDRE À EUX-MÊMES ! À DÉFENDRE UN MONDE DÉJÀ MORT, ON FINIT TÔT OU TARD EN CHAROGNE !
TRÈS BIEN ! ET DANS CE CAS, VOUS EN ÊTES LE PARFAIT VAUTOUR !
JAROSLAV, JE T'EN PRIE ! IL Y A DÉJÀ EU ASSEZ DE MORTS, ÇA SUFFIT !
EH BIEN, ALLEZ-Y ! QU'ATTENDEZ-VOUS ? PUISQUE LE RÔLE DU BOURREAU SEMBLE VOUS PLAIRE TELLEMENT PLUS QUE CELUI DU POÈTE OU DU GIGOLO !
ALORS ÇA, C'EST PETIT.
?!
PETIT ?...
OUI. ET JE RELÈVE LE DÉFI.
N'EN DÉPLAISE AU SAINT PRELUQUET ET NÉANMOINS AMI DERRIÈRE MOI, LE POÈTE GIGOLO VOUS SÉDUIRA D'ABORD, MADAME.
PUIS IL VOUS TUERA.
ALLEZ OUSTE ! ON GRIMPE SUR LE RAFIOT ET ON MET LES BOUTS !
Aussi incroyable que cela puisse paraître, c'est ainsi que s'acheva notre vaine équipée au cœur du territoire bolchevik.
Mais elle ne laissa pas seulement des morts dans son sillage. Bien plus, elle fut à l'origine de la folie qui embrasa définitivement l'ancien empire des Tsars.
Et je crois bien aussi le cerveau de celui qui était mon plus cher ami.
fin de l'épisode.

Dossier sur les événements d'Iekaterinbourg

LES CARNETS RETROUVÉS DE JOSEF "PEPA" CERNY

Ermakov.

Iakov Iourovsky.

Le lendemain de cette nuit tragique d'Iekaterinboug :
le tsar et toute sa famille furent exécutés par leurs
Geôliers Bolcheviques dans la nuit du 16 au 17 Juillet 1918,
à l'intérieur même de la maison Ipatiev.
Les Rouges ont toujours affirmé s'y être résolus à cause
des "Bandes tchéco-slovaques" qui menaçaient de libérer
le "Tyran".

Pourtant, notre escapade, et la fusillade dont nous
fûmes à l'origine, n'ont laissé aucune trace dans l'Histoire.
On peut supposer que les responsables rouges ne voulurent
point se vanter d'un tel fiasco... Mais je me suis longtemps
posé la question de notre responsabilité dans l'assassinat
de la famille impériale. Je ne défends pas le Souverain
déchu. Selon moi, sa fonction politique n'avait plus
lieu d'être. Restait la question d'avoir entraîné la mort
de toute une famille et de ses serviteurs.

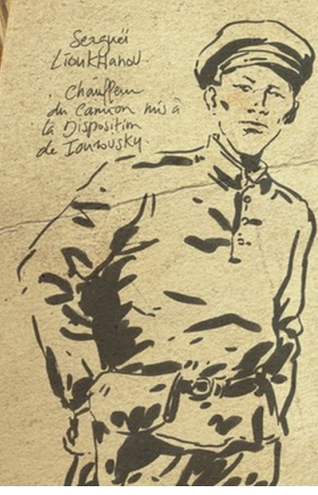
On le sait depuis, la décision avait été prise
depuis longtemps par Lénine et Iakov Sverdlov, Président
du Comité central soviétique. La menace de notre Légion
Tchèque sur Iekaterinboug n'en fut que l'accélérateur
involontaire. Néanmoins, c'est bien pour m'en persuader
et extirper cette culpabilité que j'ai réuni depuis
tous les documents que j'ai pu rassembler se rapportant
à ce funeste mois de Juillet 1918..."

Josef Cerny, octobre 1938.

Boris.
Elève officier
de la Cavallerie
des Soviets.

Maison Ipatiev

Sergueï
Lioukhanov.
Chauffeur
du Camion mis à
la Disposition
de Iourovsky



Partisan.

Partisans de Iakichev à Iekaterinbourg
Maison Ipatiev. Maison de la famille impériale. (Juillet 1918)
Iakichev chef des partisans
Iekaterinbourg
assassinat de la famille impériale - nuit du 17 juillet 1918 dans les sous-sols de la maison Ipatiev -

Des mêmes auteurs

Kris

Aux Éditions Futuropolis

En collaboration avec Vincent Bailly :
Un sac de billes (deux volumes)
Coupures irlandaises

En collaboration avec Maël :
Notre Mère la guerre (quatre volumes)

En collaboration avec Étienne Davodeau :
Un homme est mort

En collaboration avec Éric T. et Nicoby :
Les Ensembles contraires (deux volumes)

En collaboration avec Guillaume Martinez :
Le Monde de Lucie (trois volumes)

Aux Éditions Glénat
En collaboration avec Gilles Mezzomo :
Destins, tome 6 : Déshonneurs

Aux Éditions Dupuis
En collaboration avec Bruno Duhamel :
Les Brigades du temps (un tome paru)

Jean-Denis Pendanx

Aux Éditions Futuropolis

En collaboration avec Christophe Dabitch :
Abdallahi
Jeronimus

Aux Éditions Glénat

En collaboration avec Dieter et Serge Le Tendre :
Labyrinthes (quatre tomes et intégrale)

En collaboration avec Alain Brézault :
Les Corruptibles (trois tomes)

Aux Éditions Mango
En collaboration avec Pascal Picq :
La Préhistoire

Aux Éditions des Falaises
En collaboration avec Cyril Mouquet :
Bordeaux, il était une fois

Le dessin de Pepa en page 13 a été réalisé par Yael, classe 2002. Vive la relève.

La chanson de Jaroslav Chveïk apparaissant en page 8 est librement inspirée de la chanson *Ça compte pas !* de Christian Paccoud.

www.futuropolis.fr

Éditeur : Claude Gendrot, pour Futuropolis.

Conception et réalisation graphique : Didier Gonord, pour Futuropolis.

Photogravure : Colorway.

Cet ouvrage a été imprimé en mai 2012, sur du papier Condat Matt Périgord 135 g,
chez Lego, en Italie.

©Futuropolis, 2012.
Droits de traduction, de reproduction et d'adaptation réservés pour tous pays.

Dépôt légal : juin 2012.

EAN : 978-2-7548-0645-9
790176

Ukraine, 1917.

70 000 soldats austro-hongrois, mais de nationalité tchèque et slovaque, profitent de la révolution russe pour s'enfuir des camps de prisonniers tsaristes où la guerre les a jetés. Leur but : rejoindre les troupes alliées sur le front Ouest afin d'obtenir, à terme, la création d'une république tchéco-slovaque. Un seul moyen : s'emparer du Transsibérien pour rejoindre Vladivostok où ils comptent s'embarquer pour l'Europe.

Commence alors une véritable odyssée ferroviaire, s'étalant sur trois années et des milliers de kilomètres, au milieu du chaos de la guerre civile enflammant l'ancien empire des tsars. C'est l'histoire d'une nation en marche, au sens propre comme au figuré.

Au bout de la voie, leur cri de guerre deviendra réalité :
« Svoboda ! Liberté ! »...

Tcheliabinsk, mai 1918.

Jaroslav Chveïk, emprisonné par les gardes rouges, est libéré par ses compagnons d'armes. Ulcéré, Trotsky ordonne alors l'arrestation de tous les légionnaires tchèques. Ces derniers n'ont désormais plus le choix qu'entre la mort et la révolte. Et c'est bien la révolte qu'ils vont sonner, depuis les rives de la Volga jusqu'au port de Vladivostok, s'emparant en quelques mois de l'ensemble du Transsibérien.

Mais, ce faisant, la Légion Tchèque se trouve jetée au milieu de la guerre civile russe, qui se répand comme une traînée de poudre en cet été 1918. À la mi-juillet, le régiment de Pepa et Jaroslav s'approche d'Iekaterinbourg, où est enfermée la famille tsariste. Où Pepa et Jaroslav vont pourtant devoir se rendre, s'ils veulent sauver la vie d'un enfant de douze ans...

9 782754 806459
13 €

SVOBODA!

www.futuropolis.fr